



# St. Michael's

CATHOLIC CHURCH

MONTHLY NEWSLETTER

## *In This Issue:*

2

Defending the Defenseless: *The Annual March for Life in Little Rock* (continued)

3

A Steward's Guide to Lenten Commitments

4

St. Michael's 2020 Parish Retreat is Right Around the Corner!

6

Margaret and Jim Scott: *Living as "Participants in the Faith"*

## **Defending the Defenseless:**

### *The Annual March for Life in Little Rock*



Each January, thousands of people gather in Washington, D.C. to pray and "March for Life." People come from all around the country to participate in this peaceful witness, protesting the legalization of abortion in the United States that came with the Supreme Court decision of *Roe v. Wade*.

Here in Arkansas, people also gather from all around the state. They come together in Little Rock for the same reason — protecting each and every person's right to life. The Arkansas March for Life is an opportunity for people to remember the lives that have been lost to abortion, pray, and raise awareness about this important issue.

On Jan. 17-18, two of our high school Religious Education catechists, John and Kelly Harris, brought a group of seven high school students from St. Michael's to participate in the event.

"We felt called by the Holy Spirit to lead the youth because we see that they're our future for our Church and for our faith," Kelly says. "We want to encourage and inspire them to stay involved, and pass it on to the younger generation as well."

## **Defendiendo a los Indefensos:**

### *La Marcha Anual Por la Vida en Little Rock*

Cada Enero, miles de personas se reúnen en Washington, D.C. para rezar y "Marchar por la vida." Personas de todo el país vienen a participar en este testimonio pacífico, conmemorando el aniversario de *Roe v. Wade*, legalización del aborto en los Estados Unidos.

Aquí en Arkansas, también se reúnen personas de todo el estado. Se unen en Little Rock por la misma razón: protegen el derecho a la vida de todas y cada una de las personas. La Marcha por la Vida de Arkansas es una oportunidad para que las personas recuerden las vidas que se perdieron debido al aborto, recen y concienticen sobre este importante tema.

Del 17 al 18 de Enero, dos de nuestros catequistas de Educación Religiosa de la escuela secundaria, John y Kelly Harris, trajeron a un grupo de siete estudiantes de secundaria de San Miguel para participar en el evento.

"Nos sentimos llamados por el Espíritu Santo para dirigir a los jóvenes porque vemos que son nuestro futuro para nuestra Iglesia y para nuestra fe," dice Kelly. "Queremos alentarlos e inspirarlos para que se mantengan involucrados y transmitirlos también a la generación más joven."

## Defending the Defenseless: The Annual March for Life in Little Rock

*continued from front cover*

Although the march itself took place on a Saturday, our group of young people and their chaperones traveled to Little Rock on Friday to participate in a youth rally for students in ninth through 12th grades, the evening before the event. Over 500 teens came together from all across the state to enjoy an evening of fun, as well as an inspiring speaker.

"It was huge," Kelly says. "It really encourages them and they're so inspired to be surrounded by other youth who believe the same way they do, so they don't feel alone."

The following day began with prayer and a Eucharistic procession throughout the local area, concluding with Mass for the march participants. From there, the group joined with everyone at the State Capitol building, praying and carrying signs with pro-life messages.

"I remember turning around and seeing this huge sea of people with their pro-life signs, and seeing how much love people have for life and they're not afraid to show it," Kelly says. "These babies are our future. They're God's children — life is a gift He has given us. Even if it's an unexpected pregnancy, He has a plan for that baby. And we take that away from our world, when we abort that baby — we destroy God's plan."

For many of the teens who attended, it was a life-changing experience.

"When we were standing at the bottom of the Capitol stairs, this man came by with a 3-year-old sitting on his shoulders, and the 3-year-old had a sign that said, 'I was adopted instead of being aborted,'" Kelly says. "A few of the girls almost cried. It impacted their hearts. They actually got to see the result of a child being saved and it was really cool."

Kelly hopes that the witness of those who gather for the March for Life helps people to know that, regardless of the difficult and unexpected circumstances in which they may find themselves, there are people who care and want to help them.

*continued on back cover*

## Defendiendo a los Indefensos: La Marcha Anual Por la Vida en Little Rock

*continuado desde la portada*

Aunque la marcha en sí tuvo lugar un Sábado, nuestro grupo de jóvenes y sus acompañantes viajaron a Little Rock el Viernes para participar en una manifestación juvenil para estudiantes de noveno a doceavo grado, la noche anterior al evento. Más de 500 adolescentes se reunieron de todo el estado para disfrutar de una noche de diversión, así como un orador inspirador.

"Fue enorme," dice Kelly. "Realmente los alienta y están tan inspirados de estar rodeados de otros jóvenes que creen de la misma manera que ellos, para que no se sientan solos."

El día siguiente comenzó con una oración y una procesión Eucarística en toda el área local, concluyendo con una Misa para los participantes de la marcha. A partir de ahí, el grupo se unió a todos en el edificio del Capitolio Estatal, rezando y llevando carteles con mensajes pro-vida.

"Recuerdo darme la vuelta y ver este enorme mar de personas con sus signos pro-vida, y ver cuánto amor tienen las personas por la vida y no tienen miedo de mostrarlo," dice Kelly. "Estos bebés son nuestro futuro. Son hijos de Dios: la vida es un regalo que nos ha dado. Incluso si es un embarazo inesperado, Él tiene un plan para ese bebé. Y lo quitamos de nuestro mundo, cuando abortamos a ese bebé, destruimos el plan de Dios."

Para muchos de los adolescentes que asistieron, fue una experiencia que les cambió la vida.

"Cuando estábamos parados al pie de las escaleras del Capitolio, este hombre vino con un niño de 3 años sentado sobre sus hombros, y el niño de 3 años tenía un letrero que decía: 'Fui adoptado en lugar de ser abortado,' Dice Kelly. "Algunas de las chicas casi lloraron. Afectó sus corazones. De hecho, pudieron ver el resultado de la salvación de un niño y fue realmente genial." Kelly espera que el testimonio de quienes se reúnen para la Marcha por la Vida ayude a las personas a saber que, independientemente de las circunstancias difíciles e inesperadas en las que se

*continúa en la contraportada*



*High school catechists John and Kelly Harris brought a group of teens to Little Rock in January for the Arkansas March for Life.*



*A Letter From Our Pastor*

## A Steward's Guide to Lenten Commitments

My Fellow Parishioners,

Making a Lenten commitment is simple. Keeping it is the difficult part! Lenten commitments are frequently a lot like New Year's resolutions — they sound good, but we don't get far before they've been broken and then abandoned.

Perhaps you approached Ash Wednesday with the intention of doing better than you did last year. But as Lent continues, our enthusiasm may wane, and it seems harder and harder to keep our commitment.

Often, we realize we've already broken our commitment in some way — perhaps we decided we'd pray a decade of the Rosary every evening, but we were too tired one night. Maybe we slipped up and ate a cheeseburger on the first Friday in Lent, even though we know that all Fridays in Lent are days of abstinence from meat. So we conclude that we just can't keep a good Lenten commitment and give up trying to make it a special season in any way.

If you're tempted to give up, **don't do it!** Pick up where you left off, ask God for forgiveness and begin again. We can even benefit from our failures if they help us better realize how much we need God's grace.

When we do fail, we should remember the Prodigal Son (Luke 15:11-32). He had failed miserably. Suppose he had concluded, "I've blown it. I rejected my father and my home. I can't go back." He'd have given up in despair. But "coming to his senses," he decides to return home in penitence, to be a servant. When he arrives home, he's welcomed with joy and is restored to his position.

This parable sets forth the pattern we should follow when we fail in our Lenten commitments. Begin our observance again, and keep up our Lenten journey. God our Father will welcome us. Then we will be ready to celebrate.

Sincerely yours in Christ,

*Rev. Rick Hobbs*

Rev. Rick Hobbs



*Una carta de nuestro pastor*

## Una Guía del Administrador para los Compromisos de Cuaresma

Mis Queridos Parroquianos,

Hacer un compromiso Cuaresmal es simple. ¡Mantenerlo es la parte difícil! Los compromisos de Cuaresma con frecuencia se parecen mucho a los propósitos de Año Nuevo: suenan bien, pero no llegamos lejos antes de que se rompan y luego se abandonen.

Quizás te acercaste al Miércoles de Ceniza con la intención de hacerlo mejor que el año pasado. Pero a medida que la Cuaresma continúa, nuestro entusiasmo puede disminuir, y parece cada vez más difícil mantener nuestro compromiso.

A menudo, nos damos cuenta de que ya hemos roto nuestro compromiso de alguna manera, tal vez decidimos rezar una década del Rosario todas las noches, pero una noche estábamos demasiado cansados. Tal vez nos deslizamos y comimos una

hamburguesa con queso el primer viernes en Cuaresma, aunque sabemos que todos los viernes en Cuaresma son días de abstinencia de carne. Así que llegamos a la conclusión de que no podemos mantener un buen compromiso de Cuaresma y renunciar a intentar que sea una temporada especial de ninguna manera.

Si estás tentado a rendirte, **no lo hagas!** Continúa donde lo dejaste, pide perdón a Dios y comienza de nuevo. Incluso podemos beneficiarnos de nuestros fracasos si nos ayudan a darnos cuenta de cuánto necesitamos la gracia de Dios.

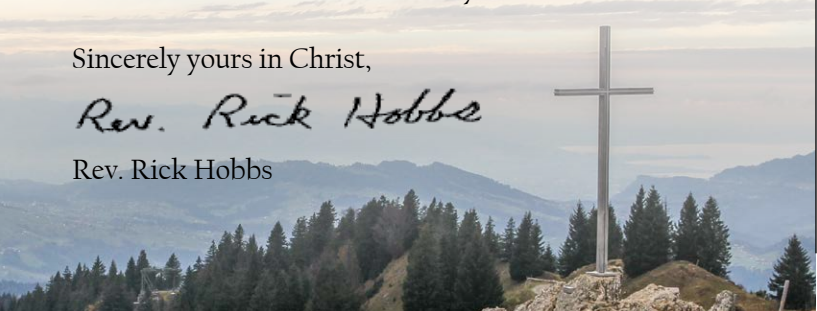
Cuando fallamos, debemos recordar al Hijo Pródigo (Lucas 15: 11-32). Había fallado miserablemente. Supongamos que hubiera concluido: "Lo he explotado. Rechacé a mi padre y mi hogar. No puedo volver ". Se habría rendido desesperado. Pero "volviendo a sus sentidos", decide regresar a casa en penitencia, para ser un sirviente. Cuando llega a casa, es recibido con alegría y recuperado su posición.

Esta parábola establece el camino que debemos seguir cuando fallamos en nuestros compromisos de Cuaresma. Comience nuestra observancia nuevamente y continúe nuestro viaje de Cuaresma. Dios nuestro Padre nos dará la bienvenida. Entonces estaremos listos para celebrar.

En Cristo,

*Rev. Rick Hobbs*

Rev. Rick Hobbs



# *St. Michael's 2020 Parish Retreat is Right Around the Corner!*

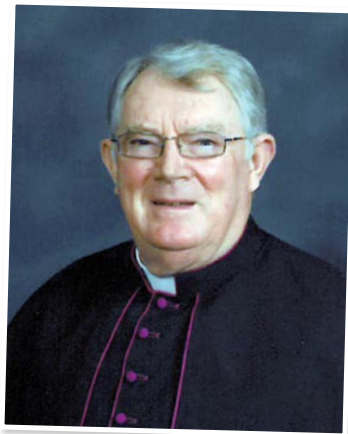
There are few ways to nurture our faith life in a more meaningful way than by participating in a parish retreat — and few times better than Lent to do so! Here at St. Michael's, we are blessed to have the opportunity to increase our spiritual awareness this Lent with a one-day parish retreat on the four pillars of stewardship led by the dynamic Msgr. Jim Costigan. By opening our hearts and minds during such an important liturgical time, we can answer the call to deepen our faith this Lenten season.

Msgr. Costigan is looking forward to joining us on March 14 to share his passion for the stewardship way of life.

"I'm always excited about sharing the message of stewardship because it's been a part of my own life for a long time now," Msgr. Costigan says. "And I have seen stewardship transform a lot of lives."

Our parish is blessed to have Msgr. Costigan traveling from the Diocese of Savannah to lead our parish retreat this year. A retired priest in residence at St. Peter the Apostle in Savannah, Ga., Msgr. Costigan has spent years both practicing and speaking on stewardship. In the early 1990s, as pastor of St. Mary on the Hill Catholic Church in Augusta, Ga., Monsignor implemented the four pillars of parish stewardship. In no time at all, the parish was thriving more than ever before, with parishioners filling the pews on Sundays and living as active disciples every day of the week!

Our parish retreat will be a unique opportunity for parishioners to experience a spiritual renewal as they learn more about the four pillars of stewardship and their ability to transform both individual lives and entire faith communities. In addition to celebrating a Mass, Msgr. Costigan will give one



*Msgr. Jim Costigan*

talk on each of the four pillars — hospitality, prayer, formation and service. Each talk will be followed by time for private reflection and group discussion.

In today's busy world, a parish retreat invites us to step out of our daily routines, focus on strengthening our relationship with God and, in turn, more fully answer the Gospel call to discipleship.

"Lent is a good time for a retreat because people are in a good mindset and open to doing a renewal of one kind or another," Msgr. Costigan says. "I hope that those who attend this retreat will have a better understanding of their own calling, and how being good stewards is an outreach of their discipleship."

For Msgr. Costigan, stewardship is simply the grateful response of a disciple to the abundant blessings received from God.

"The way I look at it, stewardship is an offshoot of discipleship," he says. "When Christ was with the disciples, He sent them out to do, to baptize, to preach the Gospel. And He's doing likewise with us — we become the hands and feet and mouthpiece of Jesus. We're the ones going out and bringing the Good News."

With the inspiring Msgr. Costigan at the helm, our 2020 parish retreat promises to be an engaging experience for all.

All those who are planning on attending the March 14 retreat at St. Michael's are asked to RSVP by Thursday, March 5. Please contact Barbara Munyak at 979-218-0758 or [Bmunyal313@gmail.com](mailto:Bmunyal313@gmail.com). Breakfast and lunch will be provided. There is no cost for the retreat.



# *¡El retiro Parroquial de San Miguel 2020 está a la Vuelta de la Esquina!*

---

Hay pocas maneras de nutrir nuestra vida de fe de una manera más significativa que participando en un retiro parroquial, ¡y pocas veces mejor que la Cuaresma para hacerlo! Aquí en San Miguel, tenemos la suerte de tener la oportunidad de aumentar nuestra conciencia espiritual en esta Cuaresma con un retiro parroquial de un día, sobre los cuatro pilares de la Mayordomía liderados por el dinámico Mons. Jim Costigan. Al abrir nuestros corazones y mentes durante un tiempo litúrgico tan importante, podemos responder al llamado a profundizar nuestra fe en esta temporada de Cuaresma.

Mons. Costigan espera unirse a nosotros el 14 de Marzo para compartir su profunda pasión por la forma de vida de Mayordomía.

“Siempre me entusiasma compartir el mensaje de Mayordomía porque ha sido parte de mi propia vida durante mucho tiempo,” dijo Mons. Costigan. “Y he visto que la Mayordomía cambia muchas vidas.”

Nuestra parroquia tiene la bendición de tener a Mons. Costigan que viaja desde la Diócesis de Savannah para dirigir nuestro retiro parroquial este año. Un sacerdote retirado en residencia en San Pedro Apóstol en Savannah, Georgia, Mons. Costigan ha pasado años practicando y hablando sobre mayordomía. A principios de la década de 1990, como pastor de la Iglesia Católica St. Mary on the Hill en Augusta, Georgia, Monseñor implementó los cuatro pilares de la administración parroquial. ¡En muy poco tiempo, la parroquia estaba prosperando más que nunca antes, con feligreses llenando los bancos los Domingos y viviendo como discípulos activos todos los días de la semana!

Nuestro retiro parroquial será una oportunidad única para que los feligreses experimenten una renovación espiritual a medida que aprendan más sobre los cuatro pilares de la

Mayordomía y su capacidad para transformar tanto las vidas individuales como las comunidades religiosas enteras. Además de celebrar una Misa, Mons. Costigan dará una charla sobre cada uno de los cuatro pilares: Hospitalidad, Oración, Formación y Servicio. Cada charla será seguida por tiempo para la reflexión privada y la discusión grupal.

En el mundo ocupado de hoy, un retiro parroquial nos invita a salir de nuestras rutinas diarias, enfocarnos en fortalecer nuestra relación con Dios y, a su vez, responder más completamente al llamado del Evangelio al discipulado.

“La Cuaresma es un buen momento para un retiro porque las personas tienen una buena mentalidad y están abiertos a renovar de un tipo u otro,” dijo Mons. Costigan dice. “Espero que quienes asistan a este retiro tengan una mejor comprensión de su propio llamado y de cómo ser buenos mayordomos es un alcance de su discipulado.”

Por mons. Costigan, la mayordomía es simplemente la respuesta agradecida de un discípulo a las abundantes bendiciones recibidas de Dios.

“Desde mi punto de vista, la mayordomía es una rama del discipulado,” dice. “Cuando Cristo estaba con los discípulos, los envió a hacer, a bautizar, a predicar el Evangelio. Y Él está haciendo lo mismo con nosotros: nos convertimos en manos, pies y portavoces de Jesús. Nosotros somos los que salimos y traemos las Buenas Nuevas.”

Con el inspirador Mons. Costigan al timón, nuestro retiro parroquial 2020 promete ser una experiencia atractiva para todos.

Todos los que planean asistir al retiro el 14 de Marzo en San Miguel deben confirmar su asistencia antes del Jueves 5 de Marzo. Comuníquese con Barbara Munyak al 979-218-0758 o Bmunyal313@gmail.com. Se proveerá desayuno y almuerzo. No hay costo para el retiro.



## Margaret and Jim Scott: *Living as "Participants in the Faith"*

One of the blessings of our Catholic faith is its universality. No matter where you are, Mother Church remains constant, welcoming members into active participation within the sacred liturgy. This is what first attracted parishioner Margaret Scott to the Catholic faith over 40 years ago and what has kept both she and her husband, Jim, actively involved all of these years.

"Though originally from Louisville, Ky., my husband was in the Army and we traveled quite a lot," Margaret says. "I was from a Christian church called Disciples of Christ, but the thing about Christian churches is they aren't all the same. My husband, though, has been a Catholic his whole life and so I started thinking about how the Catholic Church is the same no matter where you are in the world. I felt that would be the best for my children, providing them with faith consistency and stability no matter where we were stationed."

Soon after beginning the RCIA process, Margaret says that she was blown away by the fullness of the Catholic Church.

"Not long after, I told my husband that Catholics have the whole thing — the whole faith," Margaret says. "I just felt that it was so well rounded and I fell in love with the history and

all of the beliefs. It really completed Christianity for me."

While already a devout Christian, Margaret's conversion continued to deepen her spiritual life. It helped ensure spiritual unity for the Scotts as they raised their three children and committed to live out stewardship.

"For us, stewardship is all about participating," Jim says. "It's not just sitting in the pews, passively listening to the priest and literally going through the motions. I think everyone is different in terms of their contribution—whether it's monetary, participatory, or spiritual support of the Church. Ultimately, it's about being involved."

That desire to participate more fully has led the Scotts to become longtime choir members, not only at St. Michael's but also the various other Catholic parishes they've belonged to over the years.

"Being in the choir, you actually learn more about the different parts of the Mass and what our responses are," Jim says. "And in the process, you are forced to really think about the meaning behind the words you are singing and how you are praising the Lord through them."

"It's such a big part of our lives — singing and making that joyful noise for the Lord," Margaret adds. "Some

of the songs that I sing just touch my heart so deeply and really make me feel so emotional about the Lord."

In addition, Jim has served approximately nine years collectively on the Parish Council, while Margaret has taught PRE and belongs to the Altar Society.

The Scotts hope to continue participating and serving in whatever ways they can. They encourage others to consider joining them, finding their own unique way to enter into the life of this special parish community.

"After all, the word 'community' implies that we are all in this together," Jim says.



*Jim and Margaret Scott*

*The Scotts hope to continue participating and serving in whatever ways they can. They encourage others to consider joining them, finding their own unique way to enter into the life of this special parish community.*

## Margaret y Jim Scott: *Viviendo como “Participantes en la Fe”*

Una de las bendiciones de nuestra fe Católica es su universalidad. No importa dónde se encuentre, la Iglesia Madre permanece constante y recibe a los miembros para que participen activamente en la sagrada liturgia. Esto es lo que atrajo por primera vez a la feligresa Margaret Scott a la fe Católica hace más de 40 años y lo que la mantuvo a ella y a su esposo, Jim, involucrados activamente durante todos estos años.

“Aunque originalmente era de Louisville, Ky., Mi esposo estaba en el Ejército y viajamos mucho,” dice Margaret. “Yo era de una Iglesia cristiana llamada Discípulos de Cristo, pero lo que pasa con las Iglesias cristianas es que no son todas iguales. Sin embargo, mi esposo ha sido Católico toda su vida, así que comencé a pensar en cómo la Iglesia Católica es la misma sin importar dónde se encuentre en el mundo. Sentí que sería lo mejor para mis hijos, dándoles consistencia y estabilidad de fe sin importar dónde estuviéramos estacionados.”

Poco después de comenzar el proceso de RICA, Margaret dice que la plenitud de la Iglesia Católica la dejó impresionada.

“No mucho después, le dije a mi esposo que los Católicos tienen todo, toda la fe,” dice Margaret. “Sentí que estaba tan bien redondeado y me enamoré de la historia y de todas las creencias. Realmente completó el cristianismo para mí.”

Aunque ya era una cristiana devota, la conversión de Margaret continuó profundizando su vida espiritual. Ayudó a garantizar la unidad espiritual de ellos



cuando criaron a sus tres hijos y se comprometieron a vivir la mayordomía.

“Para nosotros, la mayordomía se trata de participar,” dice Jim. “No se trata solo de sentarse en los bancos, escuchar pasivamente al sacerdote y, literalmente, hacer los movimientos. Creo que cada persona es diferente en términos de su contribución, ya sea el apoyo monetario, participativo o espiritual de la Iglesia. En definitiva, se trata de estar involucrado.”

Ese deseo de participar más plenamente ha llevado a ellos a convertirse en miembros del coro desde hace mucho tiempo, no solo en San Miguel sino también en las otras parroquias católicas a las que han pertenecido a lo largo de los años.

“Al estar en el coro, realmente aprendes más sobre las diferentes partes de la Misa y cuáles son nuestras respuestas,” dice Jim. “Y en el proceso, te ves obligado a pensar realmente sobre el significado detrás de las palabras que

estás cantando y cómo alabas al Señor a través de ellas.”

“Es una parte tan importante de nuestras vidas: cantar y hacer ese ruido alegre para el Señor,” agrega Margaret. “Algunas de las canciones que canto solo tocan mi corazón tan profundamente y realmente me hacen sentir muy emocionado por el Señor.”

Además, Jim ha servido aproximadamente nueve años colectivamente en el Consejo Parroquial, mientras que Margaret ha enseñado Catequesis y pertenece a la Sociedad del Altar.

Jim y Margaret esperan continuar participando y sirviendo de cualquier manera que puedan. Animán a otros a considerar unirse a ellos, encontrando su propia forma única de entrar en la vida de esta comunidad parroquial especial.

“Después de todo, la palabra ‘comunidad’ implica que todos estamos juntos en esto,” dice Jim.



1025 East Pointer Trail | Van Buren, AR 72956  
(479) 471-1211 | [www.stmichaelvanburen.com](http://www.stmichaelvanburen.com)

#### WEEKEND MASSES/MISAS DE SÁBADO Y DOMINGO

Saturday (Sábado): 8 a.m. and 4 p.m.

Sunday (Domingo): 8 a.m. (Español) 10 a.m. (English)

#### WEEKDAY MASSES/MISAS DE LA SEMANA

Monday (Lunes): 8 a.m.

Wednesday (Miércoles): 8 a.m. and 5:30 p.m.

Thursday (Jueves): Noon (This Mass is in the chapel, on the first Thursday of the month it is in the church/Esta Misa es en la capilla, el primer Jueves del mes es en la Iglesia); 6 p.m. (Spanish in the church/en la Iglesia)

Friday (Viernes): 8 a.m.

Saturday (Sábado): 8 a.m.

## Defending the Defenseless:

*continued from page 2*

“For the people that see us, I hope they see they have support and that there are people who love them and are not judging them,” Kelly says. “For our teenagers, I hope they know that we are part of their Church family, that they can come to as a resource if something was to happen and they needed help.”

Kelly encourages other young people to consider joining them next January for the March for Life.

“We just hope that the group we take each year grows in number,” Kelly says. “We’d like to see more of our youth get involved and go.”

“Youth who attended this year already said, ‘We’re going to go again next year, right?’” she adds. “They’re already looking forward to going again.”

For more information on how young people can become involved in Faith Formation and Youth Ministry, please contact Director of Religious Education Mayra Marciano at 479-471-1211.

## Defendiendo a los Indefensos:

*continúa de la página 2*

encuentren, hay personas que se preocupan y quieren ayudarlos.

“Para las personas que nos ven, espero que vean que tienen apoyo y que hay personas que los aman y no los juzgan,” dice Kelly. “Para nuestros adolescentes, espero que sepan que somos parte de su familia de la Iglesia, que pueden llegar a ser un recurso si algo sucediera y necesitaran ayuda.”

Kelly alienta a otros jóvenes a considerar unirse a ellos el próximo Enero para la Marcha por la Vida.

“Solo esperamos que el grupo que tomamos cada año crezca en número,” dice Kelly. “Nos gustaría ver que más jóvenes se involucren y se vayan.”

“Los jóvenes que asistieron este año ya dijeron: ‘Vamos a volver el año que viene, ¿verdad?’”, Agrega. “Ya están ansiosos por volver a ir.”

Para obtener más información sobre cómo los jóvenes pueden participar en la Formación de Fe y el Ministerio de Jóvenes, comuníquese con la Directora de Educación Religiosa Mayra Marciano al 479-471-1211.